

Art des Fahrzeuges +)	Fabrikmarke	Typ *)	Prüfungs- jahr	Typenschein Nr.			
Motorkarren	A L P I N	10 - Dumper 1-Seitenkipper S R	1966	5 5 3 6 - A			
Merkmale "SR 10" = vor Chassis-Nr.- "SR 2" hinter Motor-Nr.							
Betriebsstoff Diesel			Anzahl Zyl.	2			
Hersteller des Fahrgestells	E. FRIEDLI, Maschinen- und Stahlbau, Thun-Gwatt						
Fahrgestell-Nr. eingeschlagen	rechts, oben auf Achsbefestigungsplatte + auf Plakette						
Motor-Nr. eingeschlagen	links, oben auf Gebläse-Gehäuse + auf Motorplakette						
Motor-Typ	S R 2 - Blockmotor, stehend, mit direkter Einspritzung						
Lage des Motors	hinten Motorbremse						
Zyl.-Inhalt	1'103 cm ³	Anhängerbremse	Aussenmasse in mm				
Takte	4	Getriebeart mechanisch, Wendegetriebe	Länge	2'920			
Kühlung	Luft	Anzahl Vorwärtsgänge 6	Zughaken: V+H Stecknagel	Breite 1'525			
Antrieb	auf Vorderräder	Geschw. 1. Gang 1,7	Spur V. 1'310	Höhe 1'430			
Anzahl Achsen	2	Geschw. dir. Gang 20 **)	Spur H. 1'295	Radstand 1'805			
Anzahl Reifen	4	Differentialsperre vorhanden	Wendekreis 7.40/6.70	Überhang H. 355			
Betriebsbremse	mechanisch, Innenbacken, auf Ritzelantrieb, Pedal mit Gestänge			V. 760			
2. Bremse	mechanisch, Innenbacken, auf Ritzelantrieb, Handhebel mit Gestänge						
Gewichte	vorn	hinten	Total	Bereifung	vorn	hinten	Innenmasse in mm ***)
leer	640	520	1'160	Dimension	7.50-16	6.00-16	Länge 700/1'650
Nutzlast	1'520	345	1'865	Pneu-Tragk.	2'160	1'200	Breite 960/1'430
Gesamtgew.	2'160	865	3'025		8 Ply	6 Ply	Höhe 740
Fabrikgarant.	2'160	1'200	3'360		Tractor		Höhe seltenl.
Fabrikgarant. max. Gesamtzuggew.	4'360		Anzahl Türen		Überhang H.		
Lenkung: Lage	rechts - wirkt auf Hinterräder		Motor-Marke	LISTER (GB)		Brems-PS	12 BHP
Bohrung	88,9		Hub	88,9		Steuer-PS	5.62
Karosserie-Form	Muldenkipper *)						
Zahl der Plätze: Total	1	(vorn	Mitte	hinten)	Stehplätze	
+ event. 2. Sitz, links, für Mitfahrer							

Fernlicht		Fahrrichtungsanzeiger
Abblendlicht	2/ Dauerabblendung	
Standlichter	2/ in Scheinwerfer	
Nebellampe		Scheibenwischer
Schlusslicht	2/ auf Kotflügel	Warnvorrichtung 1/ Ballonhupe
Rückstrahler	4/ 2 nach vorn (weiss) \emptyset 70 mm	Rückblickspegel
	2 nach hinten (rot) \emptyset 70 mm	Geschwindigkeitsmesser
Kontrollschildbeleuchtung	links, kombiniert	Gefährliche Bestandteile
Rückfahrlicht		
Elektr. Anlage	12 Volt	
Lärmmessung	85 dB bei 1.80 U/min	

Bemerkungen und Ausnahmen

- *) ALPIN 10 Brücke S R, siehe TS 5536-B
3-Seiten-Kipper S R, siehe TS 5536-C
- **) Höchstgeschwindigkeit : 20 km/h bei 1'780 U/min am Motor bzw. 890 U/min an der Antriebskurbelwelle.
Regler : Fliehkraftregler auf Einspritzpumpe; 1 Plombe auf Vollgas-Begrenzungsschraube.
- ***) Schwerpunkt : 280 mm hinter Vorderachse.
- +) Kann auch als Arbeitskarren immatrikuliert werden, für Ueberführungsfahrten, ohne Nutzlast, dann blaue Kontrollnummer.

Ort und Datum der Typenprüfung Gwatt bei Thun, 31.5.66

Die Typenprüfungskommission